Результаты международного конкурса молодых переводчиков

30 сентября 2018 года, в Международный день переводчика, в СФУ подвели итоги IX Международного конкурса молодых переводчиков, который собрал 474 заявки на участие из 81 вуза. Он был приурочен к XXIX Всемирной зимней Универсиаде 2019 года и проходил под девизом: «Without translation, we would be living in provinces bordering on silence» (George Steiner).

Организатором конкурса выступила кафедра делового иностранного языка Института экономики, управления и природопользования СФУ. В конкурсную комиссию вошли ведущие специалисты России и зарубежья в области переводоведения, а также известные переводчики. Возглавила комиссию Марианна Тайманова — известная переводчица художественной литературы на русский язык (Великобритания-США).

Победители конкурса

Номинация «Перевод текста экономической тематики»:

- 1-е место — Богданова Ксения (Санкт-Петербургский государственный университет);
- 2-е место — Алмаз Дарья (Югорский государственный университет);
- 3-е место — Хорькова Ольга (Нижегородский государственный университет им. Н. И. Лобачевского).

Номинация «Перевод научного текста гуманитарной тематики (по проблемам перевода)»:

- 1-е место — Летуновская Юлия (Российский экономический университет им. Г. В. Плеханова);
- 2-е место — Лебедев Леонид (Московский государственный университет имени М. В. Ломоносова);
- 3-е место — Краус Полина (Сибирский федеральный университет);
- 3-е место — Кукина Дарья (Санкт-Петербургский государственный университет);
- 3-е место — Чаднова Екатерина (Псковский государственный университет).

Номинация «Перевод текста спортивной тематики (общие вопросы)»:

- 1-е место — Богданова Ксения (Санкт-Петербургский государственный университет);
- 2-е место — Яшина Марина (Вологодский государственный университет);
- 2-е место — Возягина Ирина (Рязанский государственный университет им. С. А. Есенина);
- 3-е место — Баранова Татьяна (Рязанский государственный университет им. С. А. Есенина);
- 3-е место — Борисова Анна (Сибирский федеральный университет).

Номинация «Перевод текста спортивной тематики (зимние виды спорта)»:

- 1-е место — Филиппенко Дарья (Кубанский государственный технологический университет);

- 2-е место — Сверчкова Анна (Пензенский государственный технологический университет);
- 3-е место — Платова Сабина (Российский Государственный Социальный Университет);
- 3-е место – Чоботар Владислав (Кемеровский государственный университет).

Грамоты победителям будут разосланы по указанным в заявках адресам.

Добавим, конкурс проводился при поддержке образовательных и общественных организаций России:

- Языковой центр UNICO Сибирского федерального университета;
- кафедра теории языка и переводоведения Санкт-Петербургского государственного экономического университета;
- факультет иностранных языков Омского государственного университета им. Ф. М. Достоевского;
- Институт зарубежной филологии и регионоведения Северо-Восточного федерального университета им. М. К. Аммосова;
- кафедра общественных связей гуманитарного факультета Сибирского государственного аэрокосмического университета;
- факультет филологии и массовых коммуникаций Забайкальского государственного университета;
- резидент Сколково ООО SmallStep Smart Learning;
- Союз Переводчиков России;
- Департамент международных отношений АНО «Исполнительная дирекция Красноярск 2019»).

Вузы-участники

- Академия экономических наук Молдовы;
- Алтайский государственный технический университет им. И. И. Ползунова;
- Астраханский государственный университет;
- Барановичский государственный университет (Беларусь);
- Башкирский государственный педагогический университет им. М. Акмуллы;
- Башкирский государственный университет;
- Бурятский государственный университет;
- Варшавский университет;
- Волгоградский государственный университет;
- Воронежский государственный педагогический университет;
- Воронежский государственный университет;
- Высшая школа экономики;
- Государственное бюджетное профессиональное образовательное учреждение Московской области;
- Государственный социально-гуманитарный университет;
- Дальневосточный федеральный университет;
- Димитровградский инженерно-технологический институт;
- Елабужский институт Казанского федерального университета;
- Елецкий государственный университет им. И. А. Бунина;
- Иркутский государственный университет;
- Казанский национальный исследовательский технический университет им. А. Н. Туполева;
- Казанский (Приволжский) федеральный университет;
- Казанский государственный энергетический университет;
- Казахстанско-немецкий университет;
- Карагандинский государственный технический университет;
- Кемеровский государственный университет;
- Курский государственный университет;
- Липецкий государственный педагогический университет имени П. П. Семенова-Тян-Шанского;
- Марийский городской университет;
- Международная группа открытых университетов (Москва);
- Минский государственный лингвистический университет;
- Московский городской лингвистический университет;

- Московский государственный областной университет;
- Московский государственный университет имени М. В. Ломоносова;
- Московский городской университет управления Правительства Москвы;
- Московский государственный гуманитарно-экономический университет;
- Мурманский Арктический Государственный Университет;
- Национальная академия Национальной Гвардии Украины, Харьков, Украина;
- Нижегородская академия Министерства внутренних дел Российской Федерации;
- Нижегородский государственный университет им. Н. И. Лобачевского;
- Нижневартовский государственный университет;
- Нижнетагильский государственный социально-педагогический институт;
- Новокузнецкий филиал Кемеровского государственного университета;
- Новосибирский государственный архитектурно-строительный университет;
- Новосибирский государственный педагогический университет;
- Новосибирский государственный университет экономики и права;
- Новосибирский государственный университет экономики и управления «НИНХ»;
- Оренбургский государственный университет;
- Орский гуманитарно-технологический институт;
- Павлодарский педагогический колледж им. Б. Ахметова, Казахстан;
- Пензенский государственный технологический университет;
- Пермский государственный национальный исследовательский университет;
- Псковский государственный университет;
- Российская академия народного хозяйства и государственной службы при президенте РФ;
- Российский государственный гуманитарный университет;
- Российский новый университет;
- Российский экономический университет им. Г. В. Плеханова;
- Ростовский государственный экономический университет;
- Рязанский государственный университет им. С. А. Есенина;
- Самарский государственный экономический университет;
- Самарский национальный исследовательский университет им. академика С. П. Королёва;
- Санкт-Петербургский государственный университет;
- Санкт-Петербургский государственный экономический университет;
- Санкт-Петербургский политехнический университет Петра Великого;
- Санкт-Петербургский университет управления, технологий и экономики;
- Санкт-Петербургский филиал Финансового университета при Правительстве Российской Федерации;
- Саратовский национальный исследовательский государственный университет имени Н. Г. Чернышевского;
- Северо-Кавказский федеральный университет;
- Сибирский федеральный университет;
- Томский государственный университет;
- Удмуртский государственный университет;
- Университет ОдларЮрду, Баку;
- Уральский федеральный университет им. первого президента РФ Б. Н. Ельцина;
- Хабаровский государственный университет;
- Челябинский государственный университет;
- Череповецкий государственный университет;
- Шадринский государственный педагогический университет;
- Финансовый университет при Правительстве Российской Федерации;
- Юго-Западный государственный университет;
- Югорский государственный университет;
- Южно-Уральский государственный гуманитарно-педагогический университет;
- Южный федеральный университет.

Институт экономики, управления и природопользования СФУ , 30 сентября 2018 г.

© Сибирский федеральный университет. Редакция сайта: +7 (391) 246-98-60, info@sfu-kras.ru.

Адрес страницы: https://news.sfu-kras.ru/node/20747